KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1661/92

af 26. juni 1992

om ændring af forordning (EØF) nr. 1062/92 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 916/92 om overførsel til Portugal af 30 000 tons foderhvede, som det danske interventionsorgan ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2727/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for korn (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 674/92 (2),

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2048/88 (4),

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 916/92 af 31. marts 1992 om overførsel til Portugal af 382 000 tons korn, som forskellige interventionsorganer ligger inde med (5), særlig artikel 1, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

Det danske interventionsorgan stiller 30 000 tons foderhvede til rådighed for det portugisiske interventionsorgan i henhold til forordning (EØF) nr. 916/92; kornet skal transporteres til bestemte områder; der bør fastsættes gennemførelsesbestemmelser til denne foranstaltning;

det portugisiske interventionsorgan har ikke kunnet give tilslag for de bud, der er indgivet i henhold til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1062/92 (6); der bør derfor fastsættes en ny periode for indgivelse af bud, og fristen for gennemførelse af overførslen bør tilpasses;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Korn —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 1062/92 foretages følgende ændringer:

1) I artikel 2 ændres »31. juli 1992« til »31. oktober 1992«.

2) Artikel 3, stk. 5, affattes således:

»5. Fristen for indgivelse af bud til første tranche udløber den 7. juli 1992 kl. 13.00.

For de mængder, for hvilke der ikke gives tilslag den 7. juli 1992, gennemføres der en ny licitation, for hvilken fristen for indgivelse af bud udløber den 10. august 1992.«

3) Artikel 3, stk. 7, affattes således:

»7. Bud kan indgives pr. telex eller telefax.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. juni 1992.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen

(1) EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 1.
(2) EFT nr. L 73 af 19. 3. 1992, s. 7.
(3) EFT nr. L 94 af 28. 4. 1970, s. 13.
(4) EFT nr. L 185 af 15. 7. 1988, s. 1.
(5) EFT nr. L 98 af 11. 4. 1992, s. 4.
(6) EFT nr. L 112 af 30. 4. 1992, s. 16.